

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN PHÚ THIỆN
TỈNH GIA LAI

Bản án số: 13/2023/HSST

Ngày: 04/5/2023

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN PHÚ THIỆN TỈNH GIA LAI

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà:* Ông Phạm Bá Thới
- *Các Hội thẩm nhân dân:* Bà Nguyễn Thị Ánh Ngọc và ông Đỗ Xuân U'a
- *Thư ký phiên toà:* Ông Trần Minh Hoàng – Là Thư ký Toà án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai tham gia phiên toà:* Ông Ksor Yanh - Kiểm sát viên.

Ngày 04 tháng 5 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 08/2023/HSST ngày 20 tháng 3 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 13/2023/QĐXX-HS ngày 17 tháng 4 năm 2023, đối với bị cáo:

Nguyễn Thành L, sinh năm 1988, tại Phú Thiện, Gia Lai; nơi đăng ký HKTT và chỗ ở hiện nay: Tổ X, thị trấn PT, huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai; nghề nghiệp: Làm nông; trình độ văn hóa (học vấn): 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; chức vụ, quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Thanh Tuấn (đã chết) và bà Nguyễn Thị Tuyết, sinh năm 1968; có vợ là Trần Thị Kim Huệ và có 02 người con.

Tiền án:

- Ngày 31/5/2016, bị Tòa án nhân dân huyện Ea H'Leo, tỉnh Đắk Lắk, xử phạt 24 tháng tù về tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy*", ngày 30/8/2018 chấp hành xong hình phạt tù trở về địa phương.

- Ngày 17/9/2019, bị Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai, xử phạt 24 (Hai mươi bốn) tháng tù về tội "*Trộm cắp tài sản*". Ngày 11/02/2021, chấp hành xong hình phạt tù trở về địa phương.

Tiền sự: Không

Nhân thân:

Ngày 22/8/2008, bị Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai xử phạt 06 tháng tù, cho hưởng án treo về tội "*Trộm cắp tài sản*".

Ngày 30/8/2010, bị Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai, xử phạt 12 tháng tù về tội "*Chống người thi hành công vụ*".

Ngày 07/4/2012, bị Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai xử phạt 12 tháng tù về tội "*Cố ý làm hư hỏng tài sản*"

Bị cáo đang được cho tại ngoại, có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1973

Trú tại: Tổ X, thị trấn PT, huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng tháng 2 năm 2022, chị Nguyễn Thị H (sn 1973, trú tại TDP 07, thị trấn Phú Thiện, huyện Phú Thiện, Gia Lai) cho Nguyễn Thành L (sn 1988, trú tại TDP 06, thị trấn Phú Thiện, huyện Phú Thiện, Gia Lai) mượn số tiền 10.000.000 (Mười triệu) đồng để làm ăn và Long hẹn 01 (Một) tháng trả lại tiền cho chị Hà. Đến hạn Long không trả, sau đó chị Hà nhiều lần đòi tiền nợ nhưng Long không trả, nên khoảng 07 giờ ngày 17/11/2022, chị Hà đến nhà của Long để đòi tiền nợ, do không đòi được tiền nên giữa chị Hà và Long xảy ra mâu thuẫn, lúc này Long lấy 01 (Một) thanh kim loại (dài 56cm, đường kính 03cm) đánh vào cẳng tay trái, cẳng tay phải, vùng vai phải, vùng ngực của chị Hà, thấy vậy chị Trần Thị Kim Huệ (là vợ của Long) vào can ngăn không cho Long đánh nữa. Sau khi sự việc xảy ra, chị Nguyễn Thị H đến Bệnh viện Quân y 211 tỉnh Gia Lai điều trị, đến ngày 23/11/2022 thì xuất viện.

Ngày 23/11/2022, chị Nguyễn Thị H đã đến Công an thị trấn Phú Thiện, huyện Phú Thiện làm đơn trình báo sự việc về việc bị Nguyễn Thành L đánh gây thương tích, xảy ra ngày 17/11/2022, tại TDP 06, TT Phú Thiện, huyện Phú Thiện, đồng thời có đơn yêu cầu giám định thương tích và đề nghị xử lý trách nhiệm hình sự đối với Nguyễn Thành L.

Tại giấy chứng nhận thương tích số 97 ngày 06/12/2022 của Bệnh viện Quân y 211 tỉnh Gia Lai chẩn đoán Nguyễn Thị H lúc vào viện: Chấn thương ngực kín; gãy 1/3 dưới xương trụ trái, vết thương phần mềm 1/3 trên mặt sau cẳng tay phải, chấn thương vai phải do bị đánh.

Tại bản Kết luận giám định thương tích số: 476/22/TgT ngày 29/12/2022 của Trung tâm giám định tỉnh Gia Lai xác định Nguyễn Thị H có tỷ lệ tổn thương cơ thể là 10%.

Ngày 10/01/2023, Cơ quan CSĐT Công an huyện Phú Thiện ra Quyết định khởi tố vụ án hình sự và Quyết định khởi tố bị can đối với Nguyễn Thành L về tội: Cố ý gây thương tích, quy định Điều 134 Bộ luật hình sự.

Quá trình điều tra, tại Cơ quan điều tra, Nguyễn Thành L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, lời khai của Nguyễn Thành L phù hợp với lời khai của người bị hại, người làm chứng và các chứng cứ khác mà Cơ quan điều tra đã thu thập được.

Về vật chứng của vụ án: Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra đã thu giữ: 01 (Một) thanh kim loại (dài 56cm, đường kính 03cm).

Về dân sự: Quá trình điều tra, chị Nguyễn Thị H yêu cầu Nguyễn Thành L bồi thường tiền chi phí điều trị 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng). Nguyễn Thành L đồng ý bồi thường theo yêu cầu của chị Hà.

Tại bản Cáo trạng số 08/CT-VKS ngày 17 tháng 3 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai đã truy tố bị cáo Nguyễn Thành L về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm d khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự. Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm d khoản 2 Điều 134, Điều 38, điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự, xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù; về dân sự: Bị cáo đã bồi thường về dân sự cho bị hại, bị hại bà Nguyễn Thị H không yêu cầu gì về dân sự nên không xem xét.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận gì, thống nhất với Bản cáo trạng của Viện kiểm sát khai và khai nhận hành vi phạm tội, lời nói sau cùng: Bị cáo ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình và mong Hội đồng xét xử giảm nhẹ hành phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. *Về tố tụng:* Các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra công an huyện Phú Thiện, điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Phú Thiện, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, các quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng được thực hiện là hợp pháp.

[2] *Về hành vi phạm tội:* Tại phiên tòa bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội: Khoảng 07 giờ ngày 17/11/2022, chị Nguyễn Thị H đến nhà bị cáo Nguyễn Thành L để đòi tiền nợ, do không đòi được nợ nên giữa chị Hà và bị cáo Long xảy ra mâu thuẫn, Long đã lấy 01 thanh kim loại (dài 56cm, đường kính 03

cm) đánh vào cẳng tay trái, cẳng tay phải, vùng vai phải, vùng ngực của chị Hà gây thương tích cho chị Nguyễn Thị H với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 10%.

Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai tại giai đoạn điều tra, truy tố, phù hợp với lời khai của bị hại, và những tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Về tình tiết định khung hình phạt: Bị cáo dùng thanh kim loại (dài 56cm, đường kính 03 cm) đánh nhiều cái vào người bà Nguyễn Thị H gây thương tích với tỷ lệ 10% tổn thương cơ thể đã phạm phạm điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật hình sự. Tuy nhiên, bị cáo chưa được xóa án tích tại Bản án số 19/2019/HS-ST ngày 17/9/2019 của Tòa án nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai đã áp dụng điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự “tái phạm” nên lần phạm tội này bị cáo đã phạm vào tình tiết định khung “tái phạm nguy hiểm” quy định tại điểm d khoản 2 Điều 134 Bộ luật hình sự.

Vì vậy, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai đã truy tố bị cáo Nguyễn Thành L theo tội danh và điều khoản như trên là hoàn toàn có căn cứ pháp luật.

[3] Xét tính chất của vụ án, mức độ hành vi của bị cáo:

Hành vi của bị cáo là nghiêm trọng đã xâm phạm đến quyền bất khả xâm phạm về sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ và gây mất trật tự an toàn xã hội. Bị cáo có nhân thân xấu đã từng bị kết án nhiều lần nhưng không lấy đó làm bài học để tu dưỡng rèn luyện mà tiếp tục phạm tội, do đó cần thiết phải xử phạt bị cáo nghiêm khắc cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có tác dụng giáo dục, cải tạo bị cáo và phòng ngừa chung cho xã hội.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nào.

Về tình tiết giảm nhẹ: Tại giai đoạn điều tra và tại phiên tòa bị cáo đều “thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải”; bị cáo đã thỏa thuận bồi thường cho người bị hại số tiền 5.000.000đồng, bị hại Nguyễn Thị H đã nhận bồi thường và xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự áp dụng cho bị cáo.

[5] Về dân sự: Bị cáo đã bồi thường cho bị hại Nguyễn Thị H số tiền 5.000.000đồng, bà Hà không có yêu cầu gì thêm về dân sự nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[6] Về vật chứng: 01 thanh kim loại (dài 56cm, đường kính 03 cm), không còn giá trị dụng nên cần tịch thu tiêu hủy.

[7] Về án phí: Bị cáo Nguyễn Thành L phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thành L phạm tội “Cố ý gây thương tích”
Căn cứ điểm d khoản 2 Điều 134; Điều 38; điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thành L 02 (Hai) năm tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt đi chấp hành án.

2. Về vật chứng: Căn cứ điểm a Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự;

Tịch thu tiêu hủy 01 thanh kim loại. Đặc điểm vật chứng như biên bản giao nhận vật chứng giữa cơ quan CSĐT Công an huyện Phú Thiện và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai lập ngày 21/3/2023.

3. Về án phí:

- Căn cứ khoản 2 Điều 135 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm a, khoản 1, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Nguyễn Thành L phải chịu 200.000 đồng (Hai trăm ngàn đồng) án phí hình sự sơ thẩm

4. Quyền kháng cáo: Trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm 04/5/2023, bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Gia Lai xem xét theo thủ tục phúc thẩm.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định Điều 2 Luật thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Tòa án ND tỉnh;
- VKSND H. Phú Thiện;
- Công an huyện Phú Thiện;
- Chi cục THADS (khi án có hiệu lực PL)
- Bị cáo;
- Người đại diện của bị hại;
- Lưu hồ sơ vụ án, AV.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Phạm Bá Thới

Nơi nhận:

- Tòa án ND tỉnh;
- VKSND H. Phú Thiện;
- Công an huyện Phú Thiện;
- Chi cục THADS (khi án có hiệu lực PL)
- Bị cáo;
- Nguyên đơn dân sự;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu hồ sơ vụ án, AV.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Phạm Bá Thới

